

367 SE I

**KOKKULEPPE EESTI VABARIIGI VALITSUSE JA ROOTSI KUNINGRIIGI VALITSUSE VAHEL MEREALAPIIRIST
LÄÄNEMERES****RATIFITSEERIMISE SEADUS**

Ratifitseerida kokkulepe Eesti Vabariigi valitsuse ja Rootsi Kuningriigi valitsuse vahel merealapiirist Läänemeres (lisatud), mis on alla kirjutatud 2. novembril 1998 Stockholmis.

Riigikogu esimees Toomas Savi

Tallinn, 2000

SELETUSKIRI**Kokkulepe Eesti Vabariigi valitsuse ja Rootsi Kuningriigi valitsuse vahel merealapiirist Läänemeres**

Eesti Vabariigi ja Rootsi Kuningriigi majandusvööndite ja mandrilavade piirid puutuvad kokku Läänemeres.

Eesti on 1993. a merealapiiride seadusega (RT I 1993, 14, 217) määratlenud majandusvööndi ja mandrilava piiri, mille aluseks on Rootsi Kuningriigi ja NSV Liidu valitsuste vahel 1988. aastal kokkulepitud piirjoon. Käesoleva lepinguga määratletud piirjoon vastab Eesti merealapiiride seadusega määratletud majandusvööndi ja mandrilava piirile.

Piirjoon moodustub sirgjoontest (geodeetilistest joontest), mille alguspunktiks lepingu artiklis 2 on punkt A koordinaatidega 58°01,440 põhjalaiust ja 20°23,755 idapikkust ning mis on Eesti Vabariigi, Läti Vabariigi ja Rootsi Kuningriigi merealade kokkupuutepunktiks vastavalt Eesti Vabariigi valitsuse, Läti Vabariigi valitsuse ja Rootsi Kuningriigi valitsuse vahelisele kokkuleppele merealapiiride kokkupuutepunkti kohta Läänemeres (RT II 1997, 49, 129; jõustus 20. veebruaril 1998). Piirjoone lõpp-punktiks on Eesti, Rootsi ja Soome merealade kokkupuutepunkt, mille kohta sõlmitakse eraldi leping nimetatud riikide vahel.

Piirjoone kulgemine on kujutatud lepingule lisatud skemaatilisel kaardil.

Kokkulepe Eesti Vabariigi valitsuse ja Rootsi Kuningriigi valitsuse vahel merealapiirist Läänemeres kirjutati alla 2. novembril 1998 Stockholmis.

Käesolev kokkulepe kuulub ratifitseerimisele vastavalt majandusvööndi seaduse §-le 3.

Toomas Hendrik Ilves

Minister Indrek Tarand

Kantsler

Kadri Kangur / 631 7423

KOKKULEPE**EESTI VABARIIGI VALITSUSE****JA****ROOTSI KUNINGRIIGI VALITSUSE****VAHEL****MEREALAPIIRIST LÄÄNEMERES**

Eesti Vabariigi valitsus ja Rootsi Kuningriigi valitsus, edaspidi nimetatud pooled,

soovides kindlaks määrata kahe riigi mandrilava ja majandusvööndite piiri Läänemeres,

võttes arvesse 1982. aasta ÜRO mereõiguse konventsiooni sätteid ning rahvusvahelise õiguse muid asjakohaseid põhimõtteid ja reegleid,

on kokku leppinud alljärgnevas:

Artikkel 1

Piir Eesti ja Rootsi mandrilava ning majandusvööndite vahel moodustub sirgjoontest (geodeetilistest joontest), mis ühendavad artiklis 2 nimetatud geograafiliste koordinaatidega punkte.

Poolte kokkulepitud koordinaadid on määratletud süsteemis "World Geodetic System 1984" (WGS 84).

Piirijoon on ära näidatud käesolevale kokkuleppele lisatud kaardil.

Artikkel 2

Artiklis 1 viidatud geograafilised koordinaadid on järgmised:

Punkt A 58°01,440'N 20°23,755'E

Punkt B 58°11,981'N 20°22,280'E

Punkt C 58°28,979'N 20°26,367'E

Punkt D 58°46,812'N 20°28,448'E

Punktist D kulgeb piirijoon punkti, mis lepatakse kokku kolmanda asjaomase riigiga (punkt E).

Artikkel 3

Käesolev kokkulepe jõustub kolmekümne päeva möödumisel kuupäevast, mil pooled on teineteisele kirjalikult teatanud kokkuleppe jõustumiseks vajalike põhiseaduslike protseduuride täitmisest.

Koostatud Stockholmis, 2. novembril 1998 kahes originaaleksemplaris, eesti, rootsi ja inglise keeles, kusjuures kõik tekstid on võrdse jõuga. Lahknevuste korral tõlgendamisel prevaleerib ingliskeelne tekst.

Eesti Vabariigi valitsuse Rootsi Kuningriigi valitsuse

nimel nimel